

## V

(Ilmoitukset)

## TUOMIOISTUINKÄSITTELYYN LIITTYVÄT MENETTELYT

## UNIONIN TUOMIOISTUIN

**Unionin tuomioistuimen tuomio (ensimmäinen jaosto) 24.6.2015 – Valittajana Saksan liittotasavalta sekä muina osapuolina Euroopan komissio, Espanjan kuningaskunta, Ranskan tasavalta ja Alankomaiden kuningaskunta**

(Yhdistetyt asiat C-549/12 P ja C-54/13 P) <sup>(1)</sup>

**(Muutoksenhaku — Euroopan aluekehitysrahasto (EAKR) — Taloudellisen tuen alentaminen — Ekstrapolaatioon perustuva laskumenetelmä — Päätöksentekomenettely Euroopan komissiossa — Määräajan noudattamatta jättäminen — Seuraukset)**

(2015/C 279/02)

Oikeudenkäyntikieli: saksa

**Asianosaiset**

*Valittaja:* Saksan liittotasavalta (asiamies: T. Henze, avustajinaan Rechtsanwalt U. Karpenstein, Rechtsanwalt C. Johann, Rechtsanwalt C. von Donat ja Rechtsanwalt J. Lipinsky)

*Muut osapuolet:* Euroopan komissio (asiamiehet: B. Conte ja A. Steiblytè), Espanjan kuningaskunta (asiamies: A. Rubio González), Ranskan tasavalta (asiamiehet: G. de Bergues, D. Colas ja N. Rouam) ja Alankomaiden kuningaskunta (asiamiehet: M. Bulterman ja B. Koopman) (C-54/13 P)

**Tuomiolauselma**

- 1) Unionin yleisen tuomioistuimen tuomiot *Saksa v. komissio* (T-265/08, EU:T:2012:434) ja *Saksa v. komissio* (T-270/08, EU:T:2012:612) kumotaan.
- 2) Komission 30.4.2008 tekemä päätös K(2008) 1690 lopullinen, jolla komission 5.8.1994 tekemän päätöksen K(94) 1939/5 mukaisesti vähennettiin Euroopan aluekehitysrahastosta (EAKR) toiminnalliselle ohjelmalle tavoite 1 -alueella Thüringenin osavaltiossa (Saksa) (1994–1999) myönnettyä taloudellista tukea, ja komission 29.4.2008 tekemä päätös K(2008) 1615 lopullinen, jolla vähennettiin Euroopan aluekehitysrahastosta (EAKR) 5.8.1994 tehdyllä komission päätöksellä K(94) 1973 toiminnalliselle ohjelmalle tavoite 1-alueella Itä-Berliinissä (Saksa) (1994–1999) myönnettyä taloudellista tukea, kumotaan.
- 3) Euroopan komissio veloitetaan korvaamaan Saksan liittotasavallan oikeudenkäyntikulut ja vastaamaan omista oikeudenkäyntikuluisistaan sekä ensimmäisessä oikeusasteessa että muutoksenhaun yhteydessä.

- 4) Espanjan kuningaskunta, Ranskan tasavalta ja Alankomaiden kuningaskunta vastaavat omista oikeudenkäyntikuluistaan.

<sup>(1)</sup> EUVL C 46, 16.2.2013.  
EUVL C 86, 23. 3.2013

**Unionin tuomioistuimen tuomio (ensimmäinen jaosto) 24.6.2015 – Valittajana Espanjan kuningaskunta ja muuna osapuolena Euroopan komissio**

(Asia C-263/13 P) <sup>(1)</sup>

**(Muutoksenhaku — Euroopan aluekehitysrahasto (EAKR) — Taloudellisen tuen alentaminen — Ekstrapolaatioon perustuva laskumenetelmä — Päätöksentekomenettely Euroopan komissiossa — Määräajan noudattamatta jättäminen — Seuraukset)**

(2015/C 279/03)

Oikeudenkäyntikieli: espanja

**Asianosaiset**

Valittaja: Espanjan kuningaskunta (asiamies: A. Rubio González)

Muu osapuoli: Euroopan komissio (asiamiehet: J. Baquero Cruz ja A. Steiblyte)

**Tuomiolauselma**

- 1) Unionin yleisen tuomioistuimen tuomio Espanja v. komissio (T-65/10, T-113/10 ja T-138/10, EU:T:2013:93) kumotaan.
- 2) Kumotaan 30.11.2009 tehty komission päätös K(2009) 9270, 23.12.2009 tehty komission päätös K(2009) 10678 ja 28.1.2010 tehty komission päätös K(2010) 337, joilla alennettiin Euroopan aluekehitysrahaston (EAKR) ensinnäkin 9.12.1994 tehdyllä komission päätöksellä K(94) 3456 perustetun Andalucía-toimintaohjelman, joka vastaa tavoitetta 1 (1994–1999), nojalla myöntämää tukea, toiseksi 5.2.1998 tehdyllä komission päätöksellä K(1998) 121 perustetun Pais Vasco -toimintaohjelman, joka vastaa tavoitetta 2 (1997–1999), nojalla myöntämää tukea ja viimeiseksi 25.11.1994 tehdyllä komission päätöksellä K(1994) 3043/6 perustetun Comunidad Valenciana -toimintaohjelman, joka vastaa tavoitetta 1 (1994–1999), nojalla myöntämää tukea.
- 3) Euroopan komissio vastaa omista oikeudenkäyntikuluistaan ja se veloitetaan korvaamaan Espanjan kuningaskunnalle sekä ensimmäisessä oikeusasteessa että valituksen yhteydessä aiheutuneet oikeudenkäyntikulut.

<sup>(1)</sup> EUVL C 207, 20.7.2013.